

Středa, 12. října 2011

IV

(Informace)

INFORMACE ORGÁNŮ, INSTITUCÍ A JINÝCH SUBJEKTŮ EVROPSKÉ UNIE

EVROPSKÝ PARLAMENT

ZASEDÁNÍ 2011 - 2012

Dílčí zasedání od 12. do 13. října 2011

BRUSEL

ZÁPIS ZE ZASEDÁNÍ Z 12. ŘÍJNA 2011

(2012/C 37 E/01)

Obsah	Strana
1. Pokračování zasedání	2
2. Schválení zápisu z předchozího denního zasedání	2
3. Přivítání	3
4. Prohlášení předsednictví	3
5. Otázky k ústnímu zodpovězení a písemná prohlášení (předložení)	3
6. Další postup na základě postojů a usnesení Parlamentu	4
7. Texty dohod dodané Radou	4
8. Prováděcí opatření (článek 88 jednacího řádu)	4
9. Písemná prohlášení, která nejsou brána v potaz	5
10. Složení Parlamentu	5
11. Situace v Palestině (písemné prohlášení)	5
12. Předložení dokumentů	6
13. Plán práce	13

Středa, 12. října 2011

Obsah (pokračování)	Strana
14. Příprava zasedání Evropské rady (23. října 2011) (rozprava)	13
15. Přistoupení Bulharska a Rumunska k Schengenské dohodě (rozprava)	15
16. Situace v Jemenu, Bahrajnu, Sýrii a Egyptě (rozprava)	16
17. Současný vývoj na Ukrajině (rozprava)	17
18. Jednominutové projevy k důležitým politickým otázkám	17
19. Upisování dodatečných akcií kapitálu Evropské banky pro obnovu a rozvoj ***I (rozprava)	17
20. Systémy záruk v pojišťovnictví (krátké přednesení)	18
21. Uplatňování zásady subsidiarity po vstupu Lisabonské smlouvy v platnost (rozprava)	18
22. Pořad jednání příštího denního zasedání	19
23. Ukončení denního zasedání	19
PREZENČNÍ LISTINA	20

ZÁPIS ZE ZASEDÁNÍ Z 12. ŘÍJNA 2011

PŘEDSEDNICTVÍ: Jerzy BUZEK
předseda

1. Pokračování zasedání

Denní zasedání bylo zahájeno v 15:00.

*
* *

Vystoupil Struan Stevenson, který s ohledem na znepokojující zprávy týkající se Íránu, které nedávno zveřejnil mezinárodní tisk, požádal Konferenci předsedů, aby zrušila návštěvu delegace Parlamentu v Teheránu. Vystoupil rovněž Potito Salatto, který tuto žádost podpořil (předseda vzal žádost na vědomí).

2. Schválení zápisu z předchozího denního zasedání

Zápis z předchozího denního zasedání byl schválen.

*
* *

Gaston Franco oznámil, že byl přítomen na denním zasedání dne 26. září 2011, jeho jméno však není uvedeno na prezenční listině.

Středa, 12. října 2011

3. Přivítání

Předseda jménem Parlamentu přivítal delegaci libanonského parlamentu, jejímiž členy jsou pan Kabbání, pan Bazzi a pan Bagratunean, kteří usedli na vyhrazená místa na galerii pro hosty.

4. Prohlášení předsednictví

Předseda učinil prohlášení, ve kterém vyjádřil potěšení nad postupnou stabilizací situace v Libyi, zároveň však vyjádřil své znepokojení nad humanitární situací uprchlíků a vysídlených osob. Mimo jiné vyjádřil potěšení nad konáním prvních svobodných voleb v Tunisku a oznámil, že tyto dvě země v nadcházejících týdnech navštíví.

Vyjádřil rovněž své znepokojení nad situací v Egyptě, zejména v souvislosti s násilnými událostmi, ke kterým v zemi došlo, a s ohrožením bezpečnosti náboženských menšin.

Předseda odsoudil brutální zásahy proti obyvatelům ze strany jemenské a syrské vlády a vyzval mezinárodní společenství, aby tyto zásahy odsoudilo a podpořilo demokratické změny v těchto dvou zemích.

Předseda vyjádřil své znepokojení nad politicky motivovaným odsouzením bývalé ukrajinské premiérky Julie Tymošenkové k sedmi letům vězení.

5. Otázky k ústnímu zodpovězení a písemná prohlášení (předložení)

Poslanci předložili tyto dokumenty:

1) otázky k ústnímu zodpovězení (článek 115 jednacího řádu)

- (O-000223/2011), kterou pokládají Claude Moraes, Ioan Enciu a Iliana Malinova Iotova za skupinu S&D Radě: Přistoupení Bulharska a Rumunska do schengenského prostoru (B7-0439/2011);
- (O-000224/2011), kterou pokládají Marian-Jean Marinescu, Andrey Kovatchev, Carlos Coelho, Mariya Nedelcheva, Monica Luisa Macovei, Elena Oana Antonescu, Simon Busuttill, Georgios Papanikolaou a Manfred Weber za skupinu PPE Radě: Přistoupení Bulharska a Rumunska k Schengenské dohodě (B7-0440/2011);
- (O-000225/2011), kterou pokládají Marian-Jean Marinescu, Andrey Kovatchev, Carlos Coelho, Mariya Nedelcheva, Monica Luisa Macovei, Elena Oana Antonescu, Simon Busuttill, Georgios Papanikolaou a Manfred Weber za skupinu PPE Komisi: Přistoupení Bulharska a Rumunska k Schengenské dohodě (B7-0621/2011);
- (O-000230/2011), kterou pokládají Michael Theurer, Alexandra Thein, Silvana Koch-Mehrin a Andrew Duff za skupinu ALDE Komisi: Uplatňování zásady subsidiarity po vstupu Lisabonské smlouvy v platnost (B7-0622/2011);
- (O-000218/2011), kterou pokládají Renate Weber, Sophia in 't Veld, Alexander Alvaro, Cecilia Wikström, Sarah Ludford, Filiz Hakaeva Hyusmenova, Stanimir Ilchev, Louis Michel, Metin Kazak, Sonia Alfano a Gianni Vattimo za skupinu ALDE Radě: Přistoupení Bulharska a Rumunska k Schengenské dohodě (B7-0628/2011);
- (O-000221/2011), kterou pokládají Cornelia Ernst, Willy Meyer a Marie-Christine Vergiat za skupinu GUE/NGL Radě: Přistoupení Bulharska a Rumunska k Schengenské dohodě (B7-0629/2011);

Středa, 12. října 2011

- (O-000222/2011), kterou pokládají Cornelia Ernst, Willy Meyer a Marie-Christine Vergiat za skupinu GUE/NGL Komisi: Přistoupení Bulharska a Rumunska k Schengenské dohodě (B7-0630/2011);
- (O-000234/2011), kterou pokládá Mara Bizzotto za skupinu EFD Radě: Vstup Bulharska a Rumunska do schengenského prostoru (B7-0631/2011);
- (O-000235/2011), kterou pokládá Mara Bizzotto za skupinu EFD Komisi: Vstup Bulharska a Rumunska do schengenského prostoru (B7-0632/2011).

2) písemná prohlášení k zapsání do rejstříku (článek 123 jednacího řádu)

- Alain Cadec, Wojciech Michał Olejniczak, Michail Tremopoulos a Andrea Zaroni o boji proti šíření vodních řas (0041/2011).

6. Další postup na základě postojů a usnesení Parlamentu

Sdělení Komise o dalším postupu na základě postojů a usnesení přijatých Evropským parlamentem na květnovém, prvním a druhém červnovém dílčím zasedání t.r. je k dispozici na internetových stránkách Séance en direct.

7. Texty dohod dodané Radou

Rada předala ověřenou kopii tohoto dokumentu:

- ujednání mezi Evropskou unií a Islandskou republikou, Lichtenštejnským knížectvím, Norským královstvím a Švýcarskou konfederací o účasti těchto států na práci výborů, které jsou Evropské komisi nápomocny při výkonu jejích výkonných pravomocí, pokud jde o provádění, uplatňování a rozvoj schengenského *acquis*.

8. Prováděcí opatření (článek 88 jednacího řádu)

Parlamentu byly předloženy následující návrhy prováděcích opatření, která spadají pod regulativní postup s kontrolou:

- Nařízení Komise (EU) č. .../... ze dne [...] o elektronických návodech k použití zdravotnických prostředků (D014464/02 - 2011/2861(RPS) - lhůta: 30/12/2011)

předáno věcně příslušný výbor: ENVI
stanovisko: IMCO

- Směrnice Komise .../.../EU, kterou se mění směrnice Evropského parlamentu a Rady 98/8/ES za účelem zařazení účinné látky oxidu měďnatého (II), hydroxidu měďnatého (II) a zásaditého uhličitanu měďnatého do přílohy I uvedené směrnice (D014826/02 - 2011/2856(RPS) - lhůta: 30/12/2011)

předáno věcně příslušný výbor: ENVI

- Nařízení Komise (EU) č. .../..., kterým se mění příloha I nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 689/2008 o vývozu a dovozu nebezpečných chemických látek (D015891/01 - 2011/2862(RPS) - lhůta: 05/01/2012)

předáno věcně příslušný výbor: ENVI
stanovisko: ITRE, IMCO

Středa, 12. října 2011

- Rozhodnutí Komise o nezařazení některých látek do přílohy I, IA nebo IB směrnice Evropského parlamentu a Rady 98/8/ES o uvádění biocidních přípravků na trh (D016078/01 - 2011/2857(RPS) - lhůta: 30/12/2011)

předáno věcně příslušný výbor: ENVI

- Rozhodnutí Komise ze dne [...] o nezařazení flufenoxuronu pro typ přípravku 18 do přílohy I, IA nebo IB směrnice Evropského parlamentu a Rady 98/8/ES o uvádění biocidních přípravků na trh (D016079/02 - 2011/2859(RPS) - lhůta: 30/12/2011)

předáno věcně příslušný výbor: ENVI

- Směrnice Komise .../.../EU ze dne [...], kterou se mění směrnice Evropského parlamentu a Rady 98/8/ES za účelem zařazení účinné látky bendiokarb do přílohy I uvedené směrnice (D016081/02 - 2011/2858(RPS) - lhůta: 30/12/2011)

předáno věcně příslušný výbor: ENVI

- Nařízení Komise (EU) č. .../..., kterým se mění příloha II nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 998/2003, pokud jde o položku týkající se Spojených států v seznamu třetích zemí a území (D016110/02 - 2011/2863(RPS) - lhůta: 06/01/2012)

předáno věcně příslušný výbor: ENVI

- Nařízení Komise (EU) č. .../... ze dne [...], kterým se provádí nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1177/2003 o statistice Společenství v oblasti příjmů a životních podmínek (EU-SILC), pokud jde o seznam cílových sekundárních proměnných pro rok 2013, které se týkají dobrých životních podmínek (D016188/01 - 2011/2854(RPS) - lhůta: 29/12/2011)

předáno věcně příslušný výbor: EMPL.

9. Písemná prohlášení, která nejsou brána v potaz

Podle ustanovení čl. 123 odst. 5 jednacího řádu se písemná prohlášení 0028/2011, 0029/2011, 0030/2011, 0031/2011, 0032/2011 neberou v potaz, jelikož neobdržela požadovaný počet podpisů.

10. Složení Parlamentu

Lena Ek oznámila, že byla jmenována členkou švédské vlády.

Parlament vzal tuto skutečnost na vědomí a v souladu s čl. 4 odst. 1 a 4 jednacího řádu oznámil uvolnění jejího mandátu s účinností od 29. září 2011.

V souladu s čl. 13 odst. 4 aktu o volbě členů Evropského parlamentu ve všeobecných a přímých volbách Parlament vyzval příslušný švédský orgán, aby oznámil jméno osoby, která obsadí takto uvolněný mandát.

11. Situace v Palestině (písemné prohlášení)

Předseda oznámil, že písemné prohlášení 0027/2011 o uznání palestinského státu Evropskou unií je s ohledem na přijetí usnesení Evropského parlamentu ze dne 29. září 2011 o situaci v Palestině (P7_TA-PROV(2011)0429) bezpředmětné a že jej jeho autoři vzali zpět.

Středa, 12. října 2011

12. Předložení dokumentů

Byly předloženy tyto dokumenty:

1) z Rady a Komise

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Evropská komise (KOM(2011)0473 [01] - C7-0256/2011 - 2011/2201(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: PETI, FEMM, AFCO, DEVE, CULT, AFET, PECH, AGRI, ENVI, EMPL, BUDG, ITRE, JURI, ECON, LIBE, INTA, IMCO, TRAN, REGI

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Evropský parlament (KOM(2011)0473 [02] - C7-0257/2011 - 2011/2202(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: PETI, FEMM, AFCO, DEVE, CULT, AFET, PECH, AGRI, ENVI, EMPL, BUDG, ITRE, JURI, ECON, LIBE, INTA, IMCO, TRAN, REGI

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Rada (KOM(2011)0473 [03] - C7-0258/2011 - 2011/2203(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: PETI, FEMM, AFCO, DEVE, CULT, AFET, PECH, AGRI, ENVI, EMPL, BUDG, ITRE, JURI, ECON, LIBE, INTA, IMCO, TRAN, REGI

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Soudní dvůr (KOM(2011)0473 [04] - C7-0259/2011 - 2011/2204(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: PETI, FEMM, AFCO, DEVE, CULT, AFET, PECH, AGRI, ENVI, EMPL, BUDG, ITRE, JURI, ECON, LIBE, INTA, IMCO, TRAN, REGI

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Účetní dvůr (KOM(2011)0473 [05] - C7-0260/2011 - 2011/2205(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: PETI, FEMM, AFCO, DEVE, CULT, AFET, PECH, AGRI, ENVI, EMPL, BUDG, ITRE, JURI, ECON, LIBE, INTA, IMCO, TRAN, REGI

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Evropský hospodářský a sociální výbor (KOM(2011)0473 [06] - C7-0261/2011 - 2011/2206(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: PETI, FEMM, AFCO, DEVE, CULT, AFET, PECH, AGRI, ENVI, EMPL, BUDG, ITRE, JURI, ECON, LIBE, INTA, IMCO, TRAN, REGI

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Výbor regionů (KOM(2011)0473 [07] - C7-0262/2011 - 2011/2207(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: PETI, FEMM, AFCO, DEVE, CULT, AFET, PECH, AGRI, ENVI, EMPL, BUDG, ITRE, JURI, ECON, LIBE, INTA, IMCO, TRAN, REGI

Středa, 12. října 2011

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Evropský veřejný ochránce práv (KOM(2011)0473 [08] - C7-0263/2011 - 2011/2208(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: PETI, FEMM, AFCO, DEVE, CULT, AFET, PECH, AGRI, ENVI, EMPL, BUDG, ITRE, JURI, ECON, LIBE, INTA, IMCO, TRAN, REGI

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Evropský inspektor ochrany údajů (KOM(2011)0473 [09] - C7-0264/2011 - 2011/2209(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: JURI, LIBE

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Evropská rada (KOM(2011)0473 [10] - C7-0265/2011 - 2011/2210(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: PETI, FEMM, AFCO, DEVE, CULT, AFET, PECH, AGRI, ENVI, EMPL, BUDG, ITRE, JURI, ECON, LIBE, INTA, IMCO, TRAN, REGI

- Konečné účetní závěrky 8., 9. a 10. Evropského rozvojového fondu - Rozpočtový rok 2010 (KOM(2011)0471 - C7-0273/2011 - 2011/2212(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: DEVE, BUDG

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Evropské středisko pro rozvoj odborného vzdělávání (KOM(2011)0473 [11] - C7-0274/2011 - 2011/2213(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: EMPL

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Evropská nadace pro zlepšení životních a pracovních podmínek (KOM(2011)0473 [12] - C7-0275/2011 - 2011/2214(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: EMPL

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Agentura Evropské unie pro základní práva (KOM(2011)0473 [13] - C7-0276/2011 - 2011/2215(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: LIBE

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Evropské monitorovací centrum pro drogy a drogovou závislost (KOM(2011)0473 [14] - C7-0277/2011 - 2011/2216(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: LIBE

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Evropská agentura pro životní prostředí (KOM(2011)0473 [15] - C7-0278/2011 - 2011/2217(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: ENVI

Středa, 12. října 2011

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Evropská agentura pro bezpečnost a ochranu zdraví při práci (KOM(2011)0473 [16] - C7-0279/2011 - 2011/2218(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: EMPL

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Překladačské středisko pro instituce Evropské unie (KOM(2011)0473 [17] - C7-0280/2011 - 2011/2219(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Evropská agentura pro léčivé přípravky (KOM(2011)0473 [18] - C7-0281/2011 - 2011/2220(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: ENVI

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - EUROJUST (KOM(2011)0473 [19] - C7-0282/2011 - 2011/2221(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: LIBE

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Evropská nadace odborného vzdělávání (KOM(2011)0473 [20] - C7-0283/2011 - 2011/2222(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: EMPL

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Evropská agentura pro námořní bezpečnost (KOM(2011)0473 [21] - C7-0284/2011 - 2011/2223(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: TRAN

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Evropská agentura pro bezpečnost letectví (KOM(2011)0473 [22] - C7-0285/2011 - 2011/2224(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: TRAN

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Evropský úřad pro bezpečnost potravin (KOM(2011)0473 [23] - C7-0286/2011 - 2011/2226(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: ENVI

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Evropské středisko pro prevenci a kontrolu nemocí (KOM(2011)0473 [24] - C7-0287/2011 - 2011/2227(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: ENVI

Středa, 12. října 2011

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Evropská agentura pro bezpečnost sítí a informací (KOM(2011)0473 [25] - C7-0288/2011 - 2011/2228(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: ITRE

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Evropská agentura pro železnice (KOM(2011)0473 [26] - C7-0289/2011 - 2011/2229(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: TRAN

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Evropská policejní akademie (KOM(2011)0473 [27] - C7-0290/2011 - 2011/2230(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: LIBE

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - FRONTEX (KOM(2011)0473 [28] - C7-0291/2011 - 2011/2231(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: LIBE

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Úřad pro dohled nad evropským GNSS (KOM(2011)0473 [29] - C7-0292/2011 - 2011/2233(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: ITRE

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Agentura Společenství pro kontrolu rybolovu (KOM(2011)0473 [30] - C7-0293/2011 - 2011/2234(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: PECH

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Evropská agentura pro chemické látky (KOM(2011)0473 [31] - C7-0294/2011 - 2011/2235(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: ENVI

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Zásobovací agentura Euroatomu (KOM(2011)0473 [32] - C7-0295/2011 - 2011/2236(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: ITRE

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Mezinárodní organizace energie z jaderné syntézy „ITER“ (KOM(2011)0473 [33] - C7-0296/2011 - 2011/2237(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: ITRE

Středa, 12. října 2011

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Evropská organizace pro bezpečnost letového provozu (KOM(2011)0473 [34] - C7-0297/2011 - 2011/2238(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: ITRE, TRAN

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Společný podnik „CLEAN SKY“ (KOM(2011)0473 [35] - C7-0298/2011 - 2011/2239(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: ITRE

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - „ARTEMIS“ – Společná technologická iniciativa v oblasti vestavěných počítačových systémů (KOM(2011)0473 [36] - C7-0299/2011 - 2011/2240(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: ITRE

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Iniciativa v oblasti inovativních léčivých přípravků „IMI“ (KOM(2011)0473 [37] - C7-0300/2011 - 2011/2241(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: ITRE

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - Společný podnik pro palivové články a vodík „FCH“ (KOM(2011)0473 [38] - C7-0301/2011 - 2011/2242(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: ITRE

- Návrh rozhodnutí Rady o postoji Evropské unie k návrhu předpisu Evropské hospodářské komise OSN o bezpečnosti chodců a k návrhu předpisu Evropské hospodářské komise OSN o zdrojích světla využívajících světelných diod (LED) (13895/2011 - C7-0302/2011 - 2011/0188(NLE))

předáno věcně příslušný výbor: INTA
stanovisko: TRAN

- Návrh rozhodnutí Rady o přistoupení Unie k předpisu Evropské hospodářské komise Organizace spojených národů č. 29 o jednotných podmínkách pro schvalování vozidel z hlediska ochrany cestujících v kabině užitkového vozidla (13894/2011 - C7-0303/2011 - 2011/0191(NLE))

předáno věcně příslušný výbor: INTA
stanovisko: TRAN

- Návrh rozhodnutí Rady o uzavření Dohody mezi Evropskou unií a Austrálií o zpracování údajů jmenné evidence cestujících (PNR) leteckými dopravci a o jejich předávání australské správě pro cla a ochranu hranic (09825/2011 - C7-0304/2011 - 2011/0126(NLE))

předáno věcně příslušný výbor: LIBE
stanovisko: AFET, TRAN

Středa, 12. října 2011

- Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se mění příloha I nařízení Rady (ES) č. 1528/2007, pokud jde o vyloučení řady zemí ze seznamu regionů nebo států, které uzavřely jednání (KOM(2011)0598 - C7-0305/2011 - 2011/0260(COD))

předáno věcně příslušný výbor: INTA
stanovisko: DEVE

- Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se provádí dvoustranná ochranná doložka a mechanismus stabilizace pro banány Dohody zakládající přidružení mezi Evropskou unií a jejími členskými státy na jedné straně a Střední Amerikou na straně druhé (KOM(2011)0599 - C7-0306/2011 - 2011/0263(COD))

předáno věcně příslušný výbor: INTA
stanovisko: AGRI

- Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se provádí dvoustranná ochranná doložka a mechanismus stabilizace pro banány Obchodní dohody mezi Evropskou unií a Kolumbií a Peru (KOM(2011)0600 - C7-0307/2011 - 2011/0262(COD))

předáno věcně příslušný výbor: INTA
stanovisko: AGRI

- Návrh na převod prostředků DEC 29/2011 - Oddíl III - Komise (N7-0079/2011 - C7-0308/2011 - 2011/2249(GBD))

předáno věcně příslušný výbor: BUDG

- Návrh na převod prostředků DEC 41/2011 - Oddíl III - Komise (N7-0080/2011 - C7-0309/2011 - 2011/2250(GBD))

předáno věcně příslušný výbor: BUDG

- Návrh na převod prostředků DEC 34/2011 - Oddíl III - Komise (N7-0081/2011 - C7-0310/2011 - 2011/2251(GBD))

předáno věcně příslušný výbor: BUDG

- Návrh rozhodnutí Rady, kterým se mění rozhodnutí 2007/659/ES, pokud jde o období platnosti a roční kvótu, na niž lze uplatnit sníženou sazbu spotřební daně (KOM(2011)0577 - C7-0311/2011 - 2011/0248(CNS))

předáno věcně příslušný výbor: REGI
stanovisko: AGRI, ECON

- Doporučení Rady ke jmenování člena Výkonné rady Evropské centrální banky (14862/2011 - C7-0312/2011 - 2011/0806(NLE))

předáno věcně příslušný výbor: ECON

- Návrh rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady o uvolnění prostředků z Evropského fondu pro přizpůsobení se globalizaci podle bodu 28 interinstitucionální dohody ze dne 17. května 2006 mezi Evropským parlamentem, Radou a Komisí o rozpočtové kázi a řádném finančním řízení (žádost EGF/2010/019 IE/Stavebnictví 41, Irsko) (KOM(2011)0617 - C7-0313/2011 - 2011/2252(BUD))

předáno věcně příslušný výbor: BUDG
stanovisko: EMPL

Středa, 12. října 2011

- Návrh rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady o uvolnění prostředků z Evropského fondu pro přizpůsobení se globalizaci podle bodu 28 interinstitucionální dohody ze dne 17. května 2006 mezi Evropským parlamentem, Radou a Komisí o rozpočtové kázní a řádném finančním řízení (žádost EGF/2010/020 IE/Stavebnictví 43, Irsko) (KOM(2011)0618 - C7-0314/2011 - 2011/2253(BUD))

předáno věcně příslušný výbor: BUDG
stanovisko: EMPL

- Návrh rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady o uvolnění prostředků z Evropského fondu pro přizpůsobení se globalizaci podle bodu 28 interinstitucionální dohody ze dne 17. května 2006 mezi Evropským parlamentem, Radou a Komisí o rozpočtové kázní a řádném finančním řízení (žádost EGF/2010/021 IE/Stavebnictví 71, Irsko) (COM(2011)0619 - C7-0315/2011 - 2011/2254(BUD))

předáno věcně příslušný výbor: BUDG
stanovisko: EMPL

- Evropská komise: roční účetní závěrka Evropské unie - rozpočtový rok 2010 - EUROPOL (KOM(2011)0473 [39] - C7-0316/2011 - 2011/2255(DEC))

předáno věcně příslušný výbor: CONT
stanovisko: LIBE

- Návrh na převod prostředků DEC 42/2011 - Oddíl III - Komise (N7-0083/2011 - C7-0317/2011 - 2011/2256(GBD))

předáno věcně příslušný výbor: BUDG

- Návrh na převod prostředků DEC 38/2011 - Oddíl III - Komise (N7-0084/2011 - C7-0320/2011 - 2011/2258(GBD))

předáno věcně příslušný výbor: BUDG

- Návrh na převod prostředků DEC 39/2011 - Oddíl III - Komise (N7-0085/2011 - C7-0321/2011 - 2011/2259(GBD))

předáno věcně příslušný výbor: BUDG

- Návrh na převod prostředků DEC 40/2011 - Oddíl III - Komise (N7-0086/2011 - C7-0322/2011 - 2011/2260(GBD))

předáno věcně příslušný výbor: BUDG

2) od poslanců – návrh usnesení (článek 120 jednacího řádu)

- Paolo Bartolozzi, Sergio Berlato, Giovanni La Via, Mario Mauro, Tiziano Motti, Cristiana Muscardini, Niccolò Rinaldi, Potito Salatto, Gianluca Susta a Salvatore Tatarella: Návrh usnesení o daňovém osvobození pro mikropodniky a malé podniky v EU a finančním zvýhodnění v případě zaměstnávání mladých lidí (B7-0531/2011)

předáno věcně příslušný výbor: ECON
stanovisko: EMPL

Středa, 12. října 2011

13. Plán práce

Na pořadu jednání byl plán práce.

Byl rozdán konečný návrh pořadu jednání prvního říjnového plenárního zasedání (PE 473.261/PDOJ), ke kterému byly navrženy tyto změny (článek 140 jednacího řádu):

Středa

1. Předložit na závěr rozpravy o přípravě zasedání Evropské rady (23. října 2011) (*bod 13 PDOJ*) návrhy usnesení.

Byly stanoveny tyto lhůty:

návrhy usnesení: úterý 11. října ve 12:00;

pozměňovací návrhy a společné návrhy usnesení: středa 12. října v 10:00;

pozměňovací návrhy ke společným návrhům usnesení: středa 12. října v 11:00;

žádosti o dílčí hlasování a další: středa 12. října v 19:00.

2. Začlenit do rozpravy o přistoupení Bulharska a Rumunska k Schengenské dohodě (*bod 58 PDOJ*) otázky k ústnímu zodpovězení, které předložily skupiny ALDE, GUE/NGL a EFD.
3. Rozšířit předmět rozpravy o situaci v Jemenu a Bahrajnu o Sýrii a Egypt. Skupina PPE mimo jiné požádala o stanovení lhůty pro předložení návrhů usnesení k tomuto tématu, o kterých se bude hlasovat během druhého říjnového dílčího zasedání. Na toto téma vystoupili: Mario Mauro za skupinu PPE a Hannes Swoboda za skupinu S&D.
4. Zařadit na pořad jednání bezprostředně za rozpravu o situaci v Jemenu, Bahrajnu, Sýrii a Egyptě prohlášení místopředsdkyně Komise, vysoké představitelky Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku o současném vývoji na Ukrajině. O usnesení na toto téma se bude hlasovat během druhého říjnového dílčího zasedání.
5. Zařadit na pořad jednání bezprostředně za rozpravu o současném vývoji na Ukrajině jedeminutová vystoupení.
6. Prodloužit trvání denního zasedání do 22:00.

Čtvrtek

Zařadit do hlasování zprávu, kterou předkládá Sharon Bowles, o jmenování člena Výkonné rady Evropské centrální banky (A7-0337/2011). Není stanovena žádná lhůta pro předložení pozměňovacích návrhů.

Parlament tyto návrhy schválil.

Plán práce byl tímto schválen.

Vystoupení

Bruno Gollnisch k působení sil NATO v Libyi.

14. Příprava zasedání Evropské rady (23. října 2011) (rozprava)

Prohlášení Rady a Komise: Příprava zasedání Evropské rady (23. října 2011)

Mikołaj Dowgiałewicz (úřadující předseda Rady) učinil prohlášení.

Středa, 12. října 2011

Předseda přivítal dánského ministra pro evropské záležitosti Nikolaje Wammena, který usedl na vyhrazené místo na galerii pro hosty.

José Manuel Barroso (předseda Komise) učinil prohlášení.

Vystoupili: Joseph Daul za skupinu PPE, který rovněž odpověděl na otázku, kterou zvednutím modré karty položila Liisa Jaakonsaari, Martin Schulz za skupinu S&D, který rovněž odpověděl na otázku, kterou zvednutím modré karty položil William (The Earl of) Dartmouth, Guy Verhofstadt za skupinu ALDE, a Rebecca Harms za skupinu Verts/ALE.

PŘEDSEDNICTVÍ: Gianni PITTELLA

místopředseda

Vystoupili: Jan Zahradil za skupinu ECR, Lothar Bisky za skupinu GUE/NGL, Nigel Farage za skupinu EFD, Bruno Gollnisch nezařazený, Martin Schulz, aby upřesnil své předchozí vystoupení, Markus Ferber, Hannes Swoboda, který rovněž odpověděl na otázku, kterou zvednutím modré karty položila Monika Flašíková Beňová, Sylvie Goulard, Philippe Lamberts, Timothy Kirkhope, João Ferreira, Jaroslav Paška, Barry Madlener, Mario Mauro, Stephen Hughes, Alexander Graf Lambsdorff, který rovněž odpověděl na otázku, kterou zvednutím modré karty položil Charalampos Angourakis, Nikolaos Chountis, Niki Tzavela, Diane Dodds, Jean-Paul Gauzès, Juan Fernando López Aguilar, Georgios Toussas, Ildikó Gáll-Pelcz, Csaba Sándor Tabajdi, Paulo Rangel, Anni Podimata, Marietta Giannakou, Pervenche Berès a Othmar Karas.

PŘEDSEDNICTVÍ: Jerzy BUZEK

předseda

Vystoupili: Roberto Gualtieri, Marianne Thyssen a Gunnar Hökmark.

Zvednutím ruky se o slovo přihlásili: Sharon Bowles, Monika Flašíková Beňová, Elisa Ferreira, Marisa Matias, Franz Obermayr, Corina Crețu, Andrew Henry William Brons a Ana Gomes.

Vystoupil Olli Rehn (člen Komise).

PŘEDSEDNICTVÍ: Giles CHICHESTER

místopředseda

Vystoupil Mikołaj Dowgiałe wicz.

Návrhy usnesení předložené v souladu s čl. 110 odst. 2 jednacího řádu na závěr rozpravy:

— Joseph Daul a Corien Wortmann-Kool za skupinu PPE,

Martin Schulz, Stephen Hughes a Udo Bullmann za skupinu S&D,

Guy Verhofstadt a Sylvie Goulard za skupinu ALDE,

Rebecca Harms a Philippe Lamberts za skupinu Verts/ALE

o přípravě zasedání Evropské rady (dne 23. října 2011) (B7-0534/2011);

— Kay Swinburne, Ryszard Czarnecki, Ryszard Antoni Legutko, Tomasz Piotr Poręba, Tadeusz Cymański a Konrad Szymański za skupinu ECR o přípravě zasedání Evropské rady (dne 23. října 2011) (B7-0535/2011);

Středa, 12. října 2011

— Lothar Bisky za skupinu GUE/NGL o přípravě zasedání Evropské rady konaného dne 23. října 2011 (B7-0536/2011).

Rozprava byla ukončena.

Hlasování: bod 6.9 zápisu ze dne 13.10.2011.

15. Přistoupení Bulharska a Rumunska k Schengenské dohodě (rozprava)

Otázka k ústnímu zodpovězení (O-000218/2011), kterou pokládají Renate Weber, Sophia in 't Veld, Alexander Alvaro, Cecilia Wikström, Sarah Ludford, Filiz Hakaeva Hyusmenova, Stanimir Ilchev, Louis Michel, Metin Kazak, Sonia Alfano a Gianni Vattimo za skupinu ALDE Radě: Přistoupení Bulharska a Rumunska k Schengenské dohodě (B7-0628/2011)

Otázka k ústnímu zodpovězení (O-000221/2011), kterou pokládají Cornelia Ernst, Willy Meyer a Marie-Christine Vergiat za skupinu GUE/NGL Radě: Přistoupení Bulharska a Rumunska k Schengenské dohodě (B7-0629/2011)

Otázka k ústnímu zodpovězení (O-000222/2011), kterou pokládají Cornelia Ernst, Willy Meyer a Marie-Christine Vergiat za skupinu GUE/NGL Komisi: Přistoupení Bulharska a Rumunska k Schengenské dohodě (B7-0630/2011)

Otázka k ústnímu zodpovězení (O-000223/2011), kterou pokládají Claude Moraes, Ioan Enciu a Iliana Malinova Iotova za skupinu S&D Radě: Přistoupení Bulharska a Rumunska do schengenského prostoru (B7-0439/2011)

Otázka k ústnímu zodpovězení (O-000224/2011), kterou pokládají Marian-Jean Marinescu, Andrey Kovatchev, Carlos Coelho, Mariya Nedelcheva, Monica Luisa Macovei, Elena Oana Antonescu, Simon Busuttill, Georgios Papanikolaou a Manfred Weber za skupinu PPE Radě: Přistoupení Bulharska a Rumunska k Schengenské dohodě (B7-0440/2011)

Otázka k ústnímu zodpovězení (O-000225/2011), kterou pokládají Marian-Jean Marinescu, Andrey Kovatchev, Carlos Coelho, Mariya Nedelcheva, Monica Luisa Macovei, Elena Oana Antonescu, Simon Busuttill, Georgios Papanikolaou a Manfred Weber za skupinu PPE Komisi: Přistoupení Bulharska a Rumunska k Schengenské dohodě (B7-0621/2011)

Otázka k ústnímu zodpovězení (O-000234/2011), kterou pokládá Mara Bizzotto za skupinu EFD Radě: Vstup Bulharska a Rumunska do schengenského prostoru (B7-0631/2011)

Otázka k ústnímu zodpovězení (O-000235/2011), kterou pokládá Mara Bizzotto za skupinu EFD Komisi: Vstup Bulharska a Rumunska do schengenského prostoru (B7-0632/2011)

Renate Weber, Marie-Christine Vergiat, Claude Moraes, Marian-Jean Marinescu a Mara Bizzotto rozvinuli otázky k ústnímu zodpovězení.

Piotr Stachañczyk (úřadující předseda Rady) a Cecilia Malmström (členka Komise) odpověděli na otázky.

Vystoupili: Simon Busuttill za skupinu PPE, Iliana Malinova Iotova za skupinu S&D, Sarah Ludford za skupinu ALDE, Tatjana Ždanoka za skupinu Verts/ALE, Timothy Kirkhope za skupinu ECR, Dimitar Stoyanov nezařazený, Carlos Coelho, Ioan Enciu, Stanimir Ilchev, Judith Sargentini, Peter van Dalen, který rovněž odpověděl na dvě otázky, které zvednutím modré karty položili Dimitar Stoyanov a Corina Crețu, Philip Claeys, který rovněž odpověděl na dvě otázky, které zvednutím modré karty položili Victor Boștinaru a Monika Flašíková Beňová, Andrey Kovatchev, Mitro Repo, Filiz Hakaeva Hyusmenova, Csánád Szegedi, Sari Essayah, která rovněž odpověděla na otázku, kterou zvednutím modré karty položil Ioan Enciu, Emine Bozkurt, Kinga Gál, Juan Fernando López Aguilar, Monika Hohlmeier, Monika Flašíková Beňová, Georgios Papanikolaou, Tanja Fajon a Anna Hedh.

Zvednutím ruky se o slovo přihlásili: Eduard Kukan, Silvia-Adriana Țicău, Elena Oana Antonescu, Ioan Mircea Pașcu, Mariya Nedelcheva a Csaba Sándor Tabajdi.

Středa, 12. října 2011

Vystoupili: Cecilia Malmström a Piotr Stachaczyk.

Návrhy usnesení předložené v souladu s čl. 115 odst. 5 jednacího řádu na závěr rozpravy:

— Marian-Jean Marinescu, Andrey Kovatchev, Carlos Coelho, Manfred Weber, Simon Busuttil, Monica Luisa Macovei, Mariya Nedelcheva, Elena Oana Antonescu, Georgios Papanikolaou a Véronique Mathieu za skupinu PPE,

Claude Moraes, Ioan Enciu, Iliana Malinova Iotova a Liisa Jaakonsaari za skupinu S&D,

Renate Weber, Sophia in 't Veld, Alexander Alvaro, Cecilia Wikström, Sarah Ludford, Filiz Hakaeva Hyusmenova, Stanimir Ilchev, Louis Michel, Metin Kazak, Sonia Alfano, Gianni Vattimo a Nathalie Griesbeck za skupinu ALDE,

Tatjana Ždanoka a Judith Sargentini za skupinu Verts/ALE,

Cornelia Ernst za skupinu GUE/NGL

o přistoupení Bulharska a Rumunska k Schengenské dohodě (B7-0532/2011);

— Mara Bizzotto a Nikolaos Salavrakos za skupinu EFD o přistoupení Bulharska a Rumunska k schengenskému prostoru (B7-0533/2011).

Rozprava byla ukončena.

Hlasování: *bod 6.10 zápisu ze dne 13.10.2011.*

16. Situace v Jemenu, Bahrajnu, Sýrii a Egyptě (rozprava)

Prohlášení místopředsdkyně Komise, vysoké představitelky Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku: Situace v Jemenu, Bahrajnu, Sýrii a Egyptě

Catherine Ashton (místopředsdkyně Komise, vysoká představitelka Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku) učinila prohlášení.

PŘEDSEDNICTVÍ: Libor ROUČEK

místopředseda

Vystoupili: Hans-Gert Pöttering za skupinu PPE, Kristian Vigenin za skupinu S&D, Kristiina Ojuland za skupinu ALDE, Barbara Lochbihler za skupinu Verts/ALE, Charles Tannock za skupinu ECR, Marisa Matias za skupinu GUE/NGL, Fiorello Provera za skupinu EFD, Francisco José Millán Mon, Richard Howitt, Marietje Schaake, Rui Tavares, Konrad Szymański, Bastiaan Belder, Andrzej Grzyb, Maria Eleni Koppa, Marian Harkin, Ashley Fox, Magdi Cristiano Allam, Tunne Kelam, Alf Svensson a Laima Liucija Andrikiėnė.

Zvednutím ruky se o slovo přihlásili: Zuzana Roithová, Ana Gomes, Ilda Figueiredo, Anna Záborská, Mario Mauro a Monika Flašíková Beňová.

Vystoupila Catherine Ashton.

Návrhy usnesení, které budou předloženy podle čl. 110 odst. 2 jednacího řádu, budou oznámeny později.

Rozprava byla ukončena.

Hlasování: *příští dílčí zasedání.*

Středa, 12. října 2011

17. **Současný vývoj na Ukrajině** (rozprava)

Prohlášení místopředsedkyně Komise, vysoké představitelky Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku: Současný vývoj na Ukrajině

Catherine Ashton (místopředsedkyně Komise, vysoká představitelka Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku) učinila prohlášení.

PŘEDSEDNICTVÍ: Anni PODIMATA

místopředsedkyně

Vystoupili: Jacek Saryusz-Wolski za skupinu PPE, Hannes Swoboda za skupinu S&D, Johannes Cornelis van Baalen za skupinu ALDE, Rebecca Harms za skupinu Verts/ALE, Marek Henryk Migalski za skupinu ECR, Andreas Mölzer nezařazený, Michael Gahler, Marek Siwiec, Cristian Dan Preda, Kristian Vigenin a Krzysztof Lisek.

Zvednutím ruky se o slovo přihlásili: Bogusław Sonik, Csaba Sándor Tabajdi, Kristiina Ojuland, Charles Tannock, Jaroslav Paška, Dimitar Stoyanov, který rovněž odpověděl na otázku, kterou zvednutím modré karty položil Charles Tannock, Andrzej Grzyb, Csanád Szegedi a Csaba Sógor.

Vystoupila Catherine Ashton.

Návrhy usnesení, které budou předloženy podle čl. 110 odst. 2 jednacího řádu, budou oznámeny později.

Rozprava byla ukončena.

Hlasování: *příští dílčí zasedání.*

18. **Jednominutové projevy k důležitým politickým otázkám**

Tito poslanci, kteří chtěli upozornit Parlament na důležitou otázku politické povahy, vystoupili podle článku 150 jednacího řádu s jednominutovým projevem:

János Áder, Monika Flašíková Beňová, Niccolò Rinaldi, Catherine Grèze, Miguel Portas, Csanád Szegedi, Elena Băsescu, Csaba Sándor Tabajdi, Marisa Matias, Monika Smolková a Krišjānis Kariņš.

PŘEDSEDNICTVÍ: Isabelle DURANT

místopředsedkyně

Petru Constantin Luhan, Kinga Gál, Dominique Riquet, Antonio Masip Hidalgo, Kristian Vigenin a Charalampos Angourakis.

19. **Upisování dodatečných akcií kapitálu Evropské banky pro obnovu a rozvoj** *****I** (rozprava)

Zpráva o návrhu rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady o upisování dodatečných akcií kapitálu Evropské banky pro obnovu a rozvoj (EBRD) Evropskou unií v důsledku rozhodnutí o navýšení tohoto kapitálu [KOM(2011)0034 - C7-0038/2011- 2011/0014(COD)] - Hospodářský a měnový výbor. Zpravodajka: Sharon Bowles (A7-0227/2011)

Středa, 12. října 2011

Olle Schmidt (zastupující zpravodajku) uvedl zprávu.

Vystoupil Olli Rehn (člen Komise).

Vystoupili: Burkhard Balz za skupinu PPE, George Sabin Cutaș za skupinu S&D, a Ivo Strejček za skupinu ECR.

Zvednutím ruky se o slovo přihlásili: Elena Băsescu, Monika Flašíková Beňová a Jaroslav Paška.

Vystoupili: Olli Rehn a Olle Schmidt.

Rozprava byla ukončena.

Hlasování: *bod 6.6 zápisu ze dne 13.10.2011.*

20. Systémy záruk v pojišťovnictví (krátké přednesení)

Zpráva o systémech záruk v pojišťovnictví [2011/2010(INI)] - Hospodářský a měnový výbor. Zpravodaj: Peter Skinner (A7-0243/2011)

Antolín Sánchez Presedo (zastupující zpravodaje) uvedl zprávu.

Zvednutím ruky se o slovo přihlásili: Vicky Ford, Monika Flašíková Beňová, Elena Băsescu, Seán Kelly, Jaroslav Paška a Miroslav Mikolášik.

Vystoupil Olli Rehn (člen Komise).

Bod byl uzavřen.

Hlasování: *bod 6.2 zápisu ze dne 13.10.2011.*

21. Uplatňování zásady subsidiarity po vstupu Lisabonské smlouvy v platnost (rozprava)

Otázka k ústnímu zodpovězení (O-000230/2011), kterou pokládají Michael Theurer, Alexandra Thein, Silvana Koch-Mehrin a Andrew Duff za skupinu ALDE Komisi: Uplatňování zásady subsidiarity po vstupu Lisabonské smlouvy v platnost (B7-0622/2011)

Silvana Koch-Mehrin rozvinula otázku k ústnímu zodpovězení.

Maroš Šefčovič (místopředseda Komise) odpověděl na otázku k ústnímu zodpovězení.

Vystoupila Monika Flašíková Beňová za skupinu S&D.

Zvednutím ruky se o slovo přihlásili: Elena Băsescu, Izaskun Bilbao Barandica, João Ferreira, Dimitar Stoyanov a Seán Kelly.

Vystoupil Maroš Šefčovič.

Rozprava byla ukončena.

Středa, 12. října 2011

22. Pořad jednání příštího denního zasedání

Pořad jednání na další den byl schválen (dokument „Pořad jednání“ PE 473.261/OJJE).

23. Ukončení denního zasedání

Denní zasedání skončilo v 22:05.

Klaus Welle
generální tajemník

Jerzy Buzek
předseda

Středa, 12. října 2011

PREZENČNÍ LISTINA

Podpisy:

Áder, Albertini, Albrecht, Alfano, Alfonsi, Alves, Andreasen, Andrés Barea, Andrikiéné, Angelilli, Angourakis, Antinoro, Antoniozzi, Arias Echeverría, Arif, Arsenis, Ashworth, Atkins, Attard-Montalto, Audy, Ayala Sender, Aylward, Ayuso, Bach, Badia i Cutchet, Bagó, Balçytis, Baldassarre, Balz, Bartolozzi, Bănescu, Bastos, Batten, Bauer, Belder, Belet, Bélier, Bendtsen, Bennahmias, Berès, Berlato, Berlinguer, Berman, Besset, Bielan, Bilbao Barandica, Binev, Bisky, Bizzotto, Blinkevičiūtė, Bloom, Bodu, Böge, Bokros, Bonsignore, Borsellino, Borys, Boştinaru, Boulland, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Brepoels, Březina, Brons, Brzobohatá, Bullmann, Buşoi, Busuttil, Bütikofer, Buzek, Cabrnich, Callanan, van de Camp, Campbell Bannerman, Cancian, Canfin, Capoulas Santos, Caronna, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Castex, Cavada, Cercas, Češková, Chatzimarkakis, Chichester, Chountis, Christensen, Claeys, Clark, Coelho, Cofferati, Colman, Comi, Corazza Bildt, Correia De Campos, Cortés Lastra, Silvia Costa, Cozzolino, Cramer, Creţu, Creutzmann, Crocetta, Cutaş, Cymański, Frédéric Daerden, van Dalen, Danellis, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, Davies, De Angelis, De Backer, De Castro, Dehaene, Delli, Delvaux, De Rossa, De Sarnez, Désir, Deß, Deutsch, Deva, De Veyrac, Dodds, Domenici, Donskis, Dorfmann, Droutsas, Duff, Durant, Dušek, Ehrenhauser, Eickhout, El Khadraoui, Elles, Enciu, Engel, Engström, Eppink, Essayah, Estaràs Ferragut, Estrela, Evans, Fajmon, Fajon, Falbr, Farage, Färm, Feio, Ferber, Fernandes, Elisa Ferreira, João Ferreira, Fidanza, Figueiredo, Fisas Ayxela, Flašíková Beňová, Flautre, Fleckenstein, Florenz, Fontana, Ford, Foster, Fox, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallagher, Gáll-Pelcz, García-Margallo y Marfil, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gardini, Gargani, Garriga Polledo, Gauzès, Gebhardt, Gerbrandy, Geringer de Oedenberg, Giannakou, Giegold, Gierek, Girling, Glattfelder, Goerens, Gollnisch, Gomes, Göncz, de Grandes Pascual, Gräßle, Grech, Grelier, Grèze, Griesbeck, Griffin, Gróbarczyk, Groote, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gutiérrez-Cortines, Gutiérrez Prieto, Gyürk, Häfner, Haglund, Fiona Hall, Handzlik, Hankiss, Hannan, Harbour, Harkin, Hartong, Hassi, Haug, Hedh, Helmer, Hénin, Herczog, Herranz García, Hibner, Higgins, Nadja Hirsch, Hoarau, Hohlmeier, Hökmark, Honeyball, Hortefeux, Howitt, Danuta Maria Hübner, Hudghton, Hughes, Hyusmenova, Iacolino, Ibrisagic, Ilchev, in 't Veld, Iotova, Iovine, Iturgaiz Angulo, Ivan, Jaakonsaari, Jäätteenmäki, Jadot, Jahr, Járóka, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggle, Jiménez-Becerril Barrio, de Jong, Jordan Cizelj, Jørgensen, Kaczmarek, Kadenbach, Kalinowski, Kamall, Kammervert, Karas, Karim, Kariņš, Kasoulides, Kelam, Keller, Kelly, Kiil-Nielsen, Kirilov, Kirkhope, Klauf, Kleva, Klinz, Klute, Koch, Koch-Mehrin, Kohlíček, Kolarska-Bobińska, Koppa, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozlík, Kozłowski, Kožušník, Kraemer, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhn, Kukan, Lamassoure, Lambert, Lamberts, Landsbergis, Lange, de Lange, La Via, Le Brun, Lechner, Le Foll, Le Grip, Lehne, Le Hyaric, Leichtfried, Leinen, Lepage, Jean-Marie Le Pen, Marine Le Pen, Liberadzki, Liese, Liotard, Lisek, Lochbihler, Løkkegaard, López Aguilar, López-Istúriz White, Lösing, Lövin, Ludford, Ludvigsson, Luhan, Łukacijewska, Lulling, Lunacek, McAvan, McCarthy, McGuinness, McMillan-Scott, Macovei, Madlener, Manders, Maňka, Mann, Manner, Marcinkiewicz, Marinescu, David Martin, Hans-Peter Martin, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mašťálka, Mastella, Matera, Mathieu, Matias, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mavronikolas, Mazzoni, Meissner, Mélenchon, Melo, Méndez de Vigo, Merkies, Messerschmidt, Mészáros, Mikołajczyk, Milana, Millán Mon, Mölzer, Moraes, Moreira, Morganti, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Morvai, Motti, Mulder, Muñiz De Urquiza, Murphy, Natrass, Nedelcheva, Neveďalová, Newton Dunn, Neynsky, Nicholson, Nicolai, Niculescu, Niebler, van Nistelrooij, Nitrás, Nuttall, Obermayr, Ojuland, Olbrycht, Olejniczak, Oomen-Ruijten, Őry, Oviir, Pack, Padar, Paleckis, Paliadeli, Pallone, Panayotov, Panzeri, Papadopoulou, Papanikolaou, Papastamkos, Pargneaux, Parvanova, Paşcu, Paška, Patrão Neves, Peillon, Perello Rodriguez, Pietikäinen, Pirillo, Pirker, Pittella, Plumb, Poc, Podimata, Ponga, Portas, Pöttering, Poupakis, Preda, Prodi, Provera, Quisthoudt-Rowohl, Rangel, Ransdorf, Rapkay, Rapti, Regner, Reimers, Remek, Repo, Reul, Riera Madurell, Rinaldi, Riquet, Rochefort, Rodust, Rohde, Roithová, Romero López, Romeva i Rueda, Ronzulli, Rosbach, Rossi, Roth-Behrendt, Rouček, Rübzig, Rubiks, Rühle, Saïfi, Salatto, Salvini, Sánchez Presedo, Sárbu, Sargentini, Sartori, Saryusz-Wolski, Sassoli, Saudargas, Saviisaar-Toomast, Schaldemose, Schlyter, Olle Schmidt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Scholz, Schöpflin, Schroedter, Schwab, Scurria, Seeber, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Siekierski, Silvestris, Simon, Simpson, Sinclair, Sippel, Siwiec, Skrzydlewska, Skylakakis, Smith, Smolková, Sógor, Sommer, Søndergaard, Sonik, Sosa Wagner, Speroni, Staes, Stassen, Štátný, Stavrakakis, Steinruck, Stevenson, Stolojan, Dimitar Stoyanov, Emil Stoyanov, Strejček, Striffler, Sturdy, Surján, Susta, Svensson, Swoboda, Szájer, Szegedi, Szymański, Tabajdi, Takkula, Tănăsescu, Tannock, Tarabella, Tavares, Taylor, Teixeira, Theoharous, Thomsen, Thun und Hohenstein, Thyssen, Ţicău, Toia, Tóké, Tomaševski, Tošenovský, Toussas, Trautmann, Tremosa i Balcells, Triantaphyllides, Trüpel, Trzaskowski, Tsoukalas, Turmes, Turunen, Tzavela, Uggias, Ulmer, Ulvskog, Ungureanu, Urutchev, Uspaskich, Vaidere, Vajgl, Válean, Van Brempt, Vanhecke, Van Orden, Vattimo, Vaughan, Vergiat, Verheyen, Vidal-Quadras, Vigenin, Vlasák, Vlasto, Voss, Wallis, Henri Weber, Manfred Weber, Renate Weber, Weisgerber, Werthmann, Westlund, Westphal, Wieland, Willmott, Wils, Hermann Winkler, Iuliu Winkler, Włosowicz, Wojciechowski, Wortmann-Kool, Yáñez-Barnuevo García, Yannakoudakis, Záborská, Zala, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zanoni, Zasada, Ždanoka, Zeller, Zemke, Zile, Zimmer, Zver, Zwiefka